

Nota nº 198 (De Londres)
The Observer

118



EUZKADI ORDEZKARITZA

BASQUE DELEGATION,
7/8, HOBART PLACE,
EATON SQUARE,
LONDON, S.W.1.
TEL: SLOANE 4359.

~~8/7/47~~

Querido Manuel:

No referimos el ~~Suspense~~ que habrás leído en ~~el~~ ~~interés y satisfacción~~ de artículo que aparecía en el "Observer" del pasado domingo y que lleva por título "Forward from Paris". El autor del mismo "A Student of Europe" es un tal Sebastian Haffner, un refugiado centroeuropeo, creo que alemán, que fue el director del semanario que en lengua alemana se publicaba en Londres durante la guerra. ~~Tu sabes que todas las~~ publicaciones que se editaban en distintos idiomas estaban de alguna manera subsidiadas y orientadas por el Ministerio de Información el cual, a su vez, dependía del Foreign Office. El caballero Haffner, pues, es, sin duda alguna, persona grata a los británicos, a pesar de su nacionalidad. No he podido comprobar si adquirió la

británica posteriormente; supongo que si // Las impresiones
que recojo por varios conductos coinciden en la apreciación
de que el artículo semanal de "The Student of Europe"
es el producto y síntesis del punto de vista del
cuerpo editorial del semanario. Puede pues considerarse
este trabajo como artículo de fondo complementario al
la editorial propiamente dicho. ~~Por~~ ^{Estaba} el
de esta semana dedicado en gran parte a España.
~~Por~~ ^{que} se mantiene en él la tesis de que
es preciso terminar con Franco aunque para ello
sea menester aplicar a España sanciones económicas.
La explicación, ^{no obstante,} ~~según me entera,~~ no ha de buscarse
en la orientación oficial u oficiosa que en tal
sentido recibiera el "Observer" del F. O., sino que
los editores, muy impresionados por el crimen perpetrado
por la policía franquista contra el hermano de Nadal



EUZKADI ORDEZKARITZA

BASQUE DELEGATION,
7/8, HOBART PLACE,
EATON SQUARE,
LONDON, S.W.1.

TEL: SLOANE 4359.

que de tal manera
quisiera mostrarte su solidaridad y simpatía, ~~de esta~~
~~manera~~. Quizás fuera el propio Nadal quien colaborara
en la redacción de los párrafos relativos a España.
~~He creído oportuno darte esta explicación, que~~
~~te ruego trasladar a José Antonio, al interior y Leo fis,~~
para que ^{supongan} ~~no se~~ que lo que en el artículo se dice, ~~se~~
por coincidir fundamentalmente con lo que en el
mismo sentido viene diciendo Sir Samuel Hoare, ~~que~~ obedece
a consignas u orientación oficial u oficiosa del gobierno
británico. ~~Al menos, yo no he podido recoger otros~~
~~elementos de juicio que este que te traslado. Qué~~
~~más quisiera yo que equivoicarme.~~

Mu abraço.

J. I. G. ^{Ignacio}